

Label Comparison, French vs English: Iomeron (iomeprol injection)

Provided by Bracco Diagnostics Inc. on 07Jun2022



FRANCESE	ENGLISH
Ioméron 250 100 mL	Iomeron 250 100 ml
ioméprol	iomeprol
Précautions particulières de conservation	Special storage precautions
Ne pas congeler.	Do not freeze.
Conserver le conditionnement primaire dans l'emballage extérieur.	Keep the primary packaging in its outer packaging.
À conserver à l'abri de la lumière.	Protect from light.

Bien que la sensibilité de Ioméron aux rayons X soit faible, il est conseillé de le conserver à l'abri des rayonnements ionisants.	Although the Iomeron sensitivity to X-rays is low, it should be stored away from ionising radiation.
Les conditionnements des produits de contraste ne sont pas destinés aux prélèvements de doses multiples.	Bottles containing contrast media solution are not intended for the withdrawal of multiple doses.
Le bouchon en caoutchouc ne devrait jamais être percé plus d'une fois.	The rubber stopper should never be pierced more than once.
Pour percer le bouchon et aspirer le produit de contraste, il est recommandé d'utiliser une aiguille-canule.	The use of proper withdrawal cannulas for piercing the stopper and drawing up the contrast medium is recommended.
Le produit de contraste doit être aspiré dans la seringue juste avant son utilisation.	The contrast medium should not be drawn into the syringe until immediately before use.
La quantité résiduelle non utilisée au cours d'un examen doit être éliminée.	Solutions not used in one examination session should be disposed.
TENIR HORS DE LA VUE ET DE LA PORTÉE DES ENFANTS	KEEP OUT OF THE SIGHT AND REACH OF CHILDREN.
Boîte de 1 flacon monodose	Box of one single-dose vial
250 mg d'iode/mL	250mg iodine per ml
Solution injectable	Solution for injection
Composition : Pour 1 mL de solution : Ioméprol 510 mg, quantité correspondant à 250 mg d'iode.	Composition: For one ml of solution: Iomeprol 510 mg, equivalent to 250 mg iodine.
Excipients : trométamol, acide chlorhydrique, eau pour préparations injectables.	Excipients: Trometamol, hydrochloric acid and water for injections.
Lire attentivement la notice avant utilisation.	Read the package leaflet before use.
Uniquement sur ordonnance.	Prescription only.
Voie intraveineuse, intra-artérielle, intrathécale et intra-utérine.	Intravenous, intra-arterial, intrathecal and intrauterine use.
Titulaire et exploitant :	Owner and operator:
Bracco Imaging France 7, Rue Léonard de Vinci 91300 MASSY	Bracco Imaging France 7, Rue Léonard de Vinci 91300 MASSY
RESPECTER LES DOSE PRESCRITES	FOLLOW THE PRESCRIBED DOSE
Liste I – Médicament soumis à prescription médicale	List I - Medicinal product subject to medical prescription
Médicament autorisé n° 3400933792763	Authorised medicinal product no. 3400933792763
Lot n° : 2C42685	Batch no.: 2C42685
Exp : 02/2027	Expiry date: 02/2027